

CORREO ARGENTINO  
TARIFA REDUCIDA  
CONCESION 34b

# EL MENTOR

APARECE LOS SABADOS  
POR SU IMPRENTA  
TIENE EDITOR  
RESPONSABLE

Periódico Independiente

Defensor de los Intereses de la Región

Fundado el 4 de Febrero de 1922

DR. JOSE DIAMANT

MEDICO CIRUJANO

CONSULTAS TODOS LOS DIAS

EN LAMARQUE

MIÉRCOLES DE 9 A 11

EN LUIS BELTRAN

LUNES Y VIERNES DE 9 A 11

TELEFONO NO. 12

CHOELE-CHOEL P. C. SUD

DR. BERNARDO WOLFSOHN

CIRUJANO DENTISTA

CONSULTAS: DIAS HÁBILES

DE 9 A 12 Y DE 15 A 18 HORAS

Cirujía Odontológica, Extracciones

empalmaduras dentaduras

Choele-Choele (o) P. C. SUD

ALEJANDRO ABACA

ESCRIBANO NACIONAL

TITULAR DE REGISTRO

Atiende provisoriamente en el

Hotel Carelia

CHOELE-CHOEL P. C. SUD

## ASISTENCIA PUBLICA

### HORARIO

Todos los días de 9 a 11 y de 16 a 18

## Municipalidad

### HORARIO

Días Hábiles de 8 a 12  
Sábados de 8 a 11

## Juzgado de Paz

### HORARIO

Días hábiles de 8 a 12  
Sábados de 8 a 11

## Cooperativa Agrícola Colonia Choele-Choele Limitada

Luis Beltran (Rio Negro)

### CONVOCATORIA

Se convoca a los Señores socios a la Asamblea General Ordinaria que tendrá lugar el día Domingo 15 de Noviembre de 1936, en su sede social a las 15 horas para tratar la siguiente

#### ORDEN DEL DIA:

- 1º.-Consideración de la Memoria y Balance General, del tercer ejercicio terminado el 31 de Agosto de 1936.
- 2º.-Informe del Señor Síndico.
- 3º.-Elección de 5 Directores Titulares y 1 Suplente, por dos años en reemplazo de los siguientes que cumplen su mandato: José Ramirez Dominguez, Macario José Felix Rubio, Paulino Tarin, Oliver Griffiths, José Gonzalez Blanco y José Valentini.
- 4º.-Elección de Síndico Titular y Suplente y acordar la remuneración al primero.
- 5º.-Designar dos socios para que en nombre de la Asamblea Aprueben y firmen el acta respectiva.

Se ruega puntual asistencia.

Luis Beltran, Octubre 31 de 1936

EL DIRECTORIO

## MUNICIPALES

El Concejo Municipal celebró sesión ordinaria el día 4 del corriente tratándose los siguientes asuntos:

ACTA ANTERIOR: Se aprueba.

RESOLUCIONES PRESIDENTE:

Se aprueban las resoluciones de la Presidencia por las cuales se designa Inspector Municipal al Sr. Florencio Zenón Larrea; Médico Municipal en reemplazo del Dr. Juan C. Gadano, que renunció, al Dr. José Diamant.

—Se aprueba así mismo el decreto por el cual se otorga poder a los Dres. Santiago Nilo Fernández y José I. Gil Navarro de General Roca y Juan Guido Pastorino de Bahía Blanca, para iniciar los juicios a deudores morosos.

—Apruébase también la resolución de integrar la Comisión que peticionó a los Poderes Públicos la prosecución de las Obras de Riego en la Colonia Choele-Choele y puente de acceso a la Isla Choele Choele

FOMENTO ESCOLAR: Se fijan las partidas correspondientes al corriente año para las 3 Escuelas del ejido.

COMISION PRO - MONUMENTO AL GENERAL ROCA: Se acuerda contribuir con la suma de Cien pesos a la colecta cuyo fondo se destinará a erigir en este pueblo un obelisco recordatorio de la llegada de la gloriosa Expedición al Desierto COMISION PRO - EDIFICIO POLICIAL LUIS BELTRAN: Se acuerda prestar la colaboración solicitada y encabezar una lista de suscripción, teniendo en cuenta que ésta Comuna tiene parte del ejido en jurisdicción policial de aquella localidad.

CEMENTERIO: Se aprueba efectuar arreglos varios, estudiar la ampliación del mismo con intervención de las Comisiones de Higiene y Obras Públicas, debiendo la primera presentar un proyecto de Ordenanza de Cementerio que contemple la concesión por licitación, para la construcción de nichos, como así las disposiciones definitivas sobre medidas tendientes a la regularización del servicio.

Por moción del Concejal Guidi, se resuelve proceder a la reparación de la tumba que guarda los restos del Comandante José Luis Mansilla

y otros militares de la Expedición al Desierto.

OBRAS PUBLICAS: La Comisión Obras Públicas efectuará inspecciones en el Puente Molina y Desagüe Norte de este Pueblo aconsejando las medidas a tomarse para la refacción de dichas Obras.

La Presidencia informa que se propone activamente el tramo con frente a las chacras 1, 2, 3 y 4 de la Sección VI con un total de 2.500 metros de calle.

SALA DE PRIMEROS AUXILIOS: Se resuelve solicitar del Señor Gobernador la inclusión de la Obra para el Presupuesto de 1936.

## Visita de un veterinario

Durante la semana en curso ha visitado la zona el veterinario señor Abelardo Gonzalez, de la seccional Bahía Blanca del Ministerio de Agricultura, enviado a solicitud de la Comisión de Fomento de Lamarque por haberse producido la muerte de algunos equinos, creyéndose en un principio que se tratase de una epidemia, lo que felizmente no ha resultado así.

En cambio, llamado a Colonia Josefa, a raíz de haberse muerto varios animales laneros, el señor Gonzalez constató que la muerte de estos se debió a la enfermedad conocida por carbunco sintomático, adoptando en consecuencia varias disposiciones para evitar la propagación del mal.

## Sociedad Rural de Rio Negro y Neuquén

### Nota pasada por esta entidad a la D. N. de Vialidad

«Buenos Aires Octubre de 1936  
Señor Presidente de la Dirección Nacional de Vialidad  
Ing. Don Justiniano Allende Posse  
Presente.

Ref. Inclusión en el plan de 10 años, de una ruta complementaria, que costeará el Rio Colorado, una las rutas N.º 5 y 150, superponiéndose entre Rio Colorado y Fortín Uno, con la ruta 22.

Esta Institución de Fomento, al estudiar el plan de 10 años, preparado por esa Dirección para los territorios del Rio Negro y Neuquén, ha constatado que en el mismo no se prevee, salvo el tramo de la ruta 22, entre las localidades de Fortín Uno y Rio Colorado, un camino que sirva el fértil valle del Rio Colorado, en forma análoga a lo proyectado para el Rio Negro, en el cual a pesar de estar dotado de un servicio de navegación, se proyectan de Choele-Choele a la desembocadura, rutas paralelas a ambas márgenes de dicho rio.

En cambio, el valle del Rio Colorado, no menos fértil y promisorio que el del Rio Negro y que además no tiene posibilidad de desarrollarse la navegación fluvial, quedaría sin considerar en un periodo de 10 años, lo que implicaría retardar su desenvolvimiento por igual periodo.

Nos permitimos encarecer el Señor Presidente un preferente estudio de esta situación, que afecta tan de cerca a todo el valle del Rio Colorado,

rogándole quiera contemplar la posibilidad de incluir en el referido plan una ruta complementaria, que partiendo de la ruta N.º 5, en Pedro Luro, llegue, costearando el valle del Rio Colorado, a empalmar con la ruta N.º 150 en la Colonia 25 de Mayo uniendo esta importante zona a los F. C. C. y caminos troncales.

Esta ruta que podría bordear el valle del Rio Colorado en la zona de planicie, sería de construcción sumamente económica pues se reduciría al desmonte de arbustos de la región y abovedamiento, ya que en dicha zona, alta y de suelo firme, no habría necesidad de obras de arte y terraplenes costosos.

Saludo al Señor Presidente con mi consideración más distinguida.  
E. Pietranera Presidente; W. Mandrj Sec. Hon.»

## De La Japonesa

El vecindario de una extensa zona pide sea oficializada la línea de correo de Cura-Có a La Japonesa y prolongada de General Acha a Chelforó

La experiencia de todos los tiempos enseña al hombre que cuanto más útil y necesaria es una empresa tanto más difícil es su realización, pero una vez realizada compensa los esfuerzos y purifica el espíritu de los que han bregado en la fe de la ley suprema: «El mal está supereditado al bien; la ignorancia a la ciencia; el salvajismo a la civilización».

La empresa de obtener un correo nacional de Chelforó a Cura-Có desde el año 1919 hasta la fecha, ha pasado por diversos y serios contratiempos los cuales impidieron su realización.

El primer vecino en apoyar esta empresa fue el señor Teodoro Felipe Rodríguez instalado en Cura-Có con una fuerte casa de comercio de la firma Ramón Otero Coya. Por medio del diario «La Nación» del cual era corresponsal, el señor Rodríguez consiguió que la Dirección General de Correos de la Nación aprobara la línea de referencia, y solo faltó para su habilitación que un vecino, de preferencia argentino, quisiera hacerse cargo de la estafeta a crearse entre la Japonesa y Cura-Có. En esas diligencias se hallaba el iniciador cuando le sorprendió la muerte, quedando su empresa por varios años en

suspense.

En el año 1928, el vecino don Ismael Gonzalez instalado con casa de comercio en la Sin Bombo (La Japonesa) reanudó las diligencias de prolongar la línea de correo de Chelforó a Cura-Có, pero la muerte le sorprendió en el momento de realizar su intento, volviendo a quedar la empresa en suspense por un segundo periodo.

En el año 1932, siendo Jefe de Correos de la oficina de Chelforó el señor Agustín Busnadiago, se volvió a insistir sobre el tema. Un comerciante de Cura-Có, que por cierto solo miraba sus intereses particulares, invitado por la Dirección General de Correos a dar su opinión al respecto, informó que la línea que se solicitaba solo serviría de gravamen a la Repartición.

En el año 1934, el contratista de una de las líneas de General Acha a Cura-Có, don José Santos Fernandez, q. e. p. d. impulsado por la fuerza moral que le supieron infundir el Comisario Santiago Padula y el Juez de Paz Julio Juillerat, ambas autoridades de Cura-Có, y por las firmas de numerosos vecinos, consiguió prolongar la línea, la cual partiendo de General Acha llegara hasta la Japonesa, subvencionada por la Gobernación de la Pampa con sueldo de agente de policía, con cuyo título su hijo Alfredo José, la continúa hasta nuestros días con el éxito previsto.

Cuando el señor Fernandez, recolectaba firmas para obtener la línea de referencia, una sola persona negó la suya y esa persona es la misma que en el diario «La Nueva Provincia» del día 12 del corriente, asegura que no es necesaria la línea como el vecindario la solicita.

Para el entendimiento de esa persona todo progreso es enemigo del hombre. Así lo demostró en los años 1928 y 29 cuando, siendo encargado de la estafeta local (hoy también lo es), colocó un letrero escrito con tipos de diez centímetros de dimensión, con tinta negra sobre fon-

Continúa en la 4.ª página

## VENDO URGENTE

Un auto sedan 4 cilindros, con cubiertas seminuevas, y todo en buen estado de uso por \$ 400.

También vendo algunos muebles

Verlos y tratar con:

CARLOS D. PERALTA

Farmacia «LA SALUD» Luis BELTRAN

## Dr. JORGE LORIA CABERO

— MÉDICO - OCULISTA —

DE LA UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES

MÉDICO DE LOS HOSPITALES DURANO Y BOSCH DE LA CAPITAL

CONSULTORIO: SAN JUAN 3094 BS. AIRES U. T. 45 - 5192

— PARTICIPA QUE ATENDERÁ AL PÚBLICO —

— EXAMEN DE LA VISTA —

ENFERMEDADES DE LOS OJOS, OPERACIONES

— RECETAS DE ANTEOJOS —

INSTALANDO SU CONSULTORIO EN EL HOTEL «FAVORITA» DE CHOELE-CHOEL  
EL DÍA MARTES 10 DE NOVIEMBRE DE 9 A 20 HORAS

Atenderá únicamente el día indicado



## Librería Cigarrería y Juguetería "EL PORVENIR"

— DE —

### Blás Larriba

AGENTE DE DIARIOS Y REVISTAS

Choele-Choele

— (o) —

F. C. S.

## Bernardo Schmukler

Acaplador de Frutos del País y Pielas Silvestres

Compro toda clase de frutos, pieles y otros productos de la zona,  
pagando los mejores precios del día

ANTIGUA CASA PEREZ

CHOELE-CHOEL

## Nuevo Gran Aserradero

— DE —

### Fernández y Serodino

Instalado en la chacra de la Viuda de Costanzc

Se hacen cajones de todas clases, tablas y tirantes  
para todo uso; pidan medidas por anticipado.

Se compra maderas en plantas y en trozos

TRATAR EN EL MISMO

Luis Beltrán

Via Choele-Choele

## AGENCIA

### Chevrolet y Productos Y. P. F.

FERRETERIA, BAZAR Y ANEXOS

TALLER MECANICO

— DE —

### ADOLFO SADLER

(Sucesor de Guillermo L. Klich)

CHOELE-CHOEL

F. C. S.

TELEFONO N° 18

## Vivero "LOS ALAMOS"

— DE —

### Juan E. Rosauer

Choele-Choele

F. C. Sud

Sucursales en CIPOLLETTI, F. C. Sud

PARA LA TEMPORADA DE TRANSPORTE DEL año 1936  
DISPONGO DE UN EXTENSO STOCK de:

MANZANOS injertados sobre pie Northern Spy  
PERALES " " " Franco

CIRUELOS en variedades especiales para secar y mesa.

ALMENDROS - FRAMBUESOS - HIGUERAS

AVELLANOS - FRUITILLAS - KAKI DEL JAPON

CEREZOS - GRANADOS - MEMBRILLOS

CASTAÑOS - GROSELLEROS DE RAÍMO - NOGALES

DAMASCOS - " DE ESPINA - NISPEROS

DURAZNOS - ZARZAMORA - PEONOS.

Además un extenso surtido de plantas de Adorno y Forestal-s

### SOLICITE CATÁLOGO 1936

### Y RESERVE SU PEDIDO DESDE YA

ANEXO: Fábrica de cera estampada, con máquinas  
ultra-modernas a cilindros.

Precio: Hojas medianas (18 a 19 hojas por kilo) \$ 4.- el kilo

## FARMACIA "BRUNO"

DE SERAFIN BRUNO

Comunico al público en general, haberme establecido en esta localidad  
con el ramo de Farmacia.

GRAN SURTIDO DE ESPECIALIDADES MEDICINALES, SUEROS, VACU-  
NAS, PERFUMERIA Y OPTICA.

Representante de la Kodak Argentina Ltda.

Material fotográfico, Revelaciones y Copias.

### — PRECIOS NETAMENTE REDUCIDOS —

LUIS BELTRAN

— (o) —

TEL. N° 12

## Liga de Foot-Ball

"Avellaneda"

### Resoluciones de la última asamblea

El domingo último se reunió el  
consejo directivo de la Liga de Foot-  
ball "Avellaneda", tratando los si-  
guientes asuntos:

— Se designa consejero suplente a  
Carlos B. Ciocco de Darwin en  
reemplazo de Jesús García Fernán-  
dez.

— Se concede el pase al jugador  
Ceferino Ferreyra del Club "Sports-  
man" a "Rinconada", pero no podrá  
actuar en la temporada actual.

— Sobre recusación del referente Sierra  
por el Club "Rinconada" para actuar  
en el partido "Rinconada" - "Rivada-  
via" que debió jugarse el 25 de Oc-  
tubre próximo pasado, se acepta la  
recusación y se rechaza los términos  
referentes a los miembros del consejo  
directivo y se le recomienda a la  
C. D. del Club "Rinconada" mayor  
corrección en los tratos con el con-  
sejo.

— De acuerdo al informe del referente  
del partido "Chimpay" - "Darwin" que  
debido jugarse el 27 de Septiembre  
se ceden los puntos a "Chimpay",  
por no haberse presentado "Darwin".

— Autorízase a la presidencia para  
aplicar penas a los jugadores de ac-  
uerdo al informe de los referentes  
inmediatamente de recibidos.

— Se aprueba la planilla del partido  
por la Copa Competencia realizado  
entre "Lamarque" y "Chimpay" el  
25 de Octubre próximo pasado, se  
da por ganado al Club "Lamarque"  
por 2 goles a 1 y de acuerdo al in-  
forme del referente se suspende al Ca-  
pitán del Club "Chimpay" por 4 par-  
tidos (Art. 128 y 152 del Reglamento  
General).

— En el partido "Belgrano" - "Sports-  
man" jugado por la Copa Competen-  
cia y que salieron 2 a 2, "Belgrano"  
solicita los puntos alegando que el  
referente después de sancionar el ter-  
cer goals a favor de "Belgrano", lo  
anuló.

— La C. D. de la Liga se reunirá el  
domingo 8 del actual en la mañana  
para tratar el partido "Belgrano" -  
"Sportsman" y designar fechas y re-  
ferentes para los otros partidos.

— El domingo 8 se jugará el partido  
"Rinconada" - "Rivadavia" bajo las  
ordenes del referente Benito Vicente  
de "Darwin".

— El Club "Chimpay" expulsa al ju-  
gador Dante Signorini y la Liga lo  
suspende por 5 partidos y 4 meses.

— La tesorería dió estado de Caja  
al 31 de Octubre próximo pasado,  
siendo las entradas \$ 615.35, sa-  
lidas \$ 349.96, quedando un saldo  
favorable de \$ 218.39.

## EDICTO JUDICIAL

Por disposición de S. S. el Juez Letrado de Río Ne-  
gro, Dr. Jacinto R. Miranda, se cita, llama y emplaza por  
el término de TREINTA DIAS contados desde la primera  
publicación del presente, a todos los que se consideren con  
derecho a los bienes dejados por fallecimiento de Don  
FRANCISCO VESPA, ya sean como herederos o acreedo-  
res, para que dentro de dicho término comparezcan por an-  
te su Juzgado y Secretaría del autorizante, a deducir sus  
acciones en forma bajo apercibimiento de lo que hubiere  
lugar por derecho.

Fuerte General Roca, Junio 19 de 1936

Rómulo H. Di Iorio  
Secretario

— Contribuya a la obra humanitaria que realiza la —  
"CAJA DE SOCORRO PARA VENDEDORES DE DIARIOS"

adquiriendo un número de la Rifa Pro Sanatorio Modelo  
137 IMPORTANTES PREMIOS - PRECIO DEL NÚMERO \$ 1.- más  
SOLICÍTELO A LA SECRETARÍA DE LA SOCIEDAD: BALCARCE 152, BUE-  
NOS AIRES; O EN LA ADMINISTRACIÓN DE ESTE PERIÓDICO

## TALLER DE VULCANIZACION

AVISO AL PÚBLICO EN GENERAL QUE ME HE HE-  
CHO CARGO DEL TALLER DE VULCANIZACION QUE  
LOS SEÑORES CASTAGNETO Y LATTANZI TENIAN  
INSTALADO EN ESTE PUEBLO, HACIENDO POR LO  
TANTO CUALQUIER TRABAJO PERTENECIENTE AL  
RAMO A PRECIOS INCOMPETIBLES.

### BASILIO ESPINEL

CHOELE-CHOEL

F. C. SUD

## Zapateria

### "EL MODELO"

DE Vicente Nebrera

He recibido las últimas novedades en calzados para la pró-  
xima temporada, toda una revelación de buen gusto.

Mis precios son siempre los mas bajos dentro de su calidad.

Gran surtido de zapatos finos para señoras en cueros  
de vivos colores marrón y azul, en gamuza blanca y  
negra, otros en becerrito blanco con aplicaciones.

Se vende una Máquina de escribir nueva sin uso



## El Nuevo Infante de Lara

No. No se ha ido la estirpe  
De los infantes de Lara...

¡Feliz jardín, donde se abren  
Las flores de tales almas!  
¡Feliz la madre que engendra  
Varones de tales talles!  
¡Feliz culpa de la guerra  
Si has de dar tales hazas!

Ya las milicias cercaron  
El inexpugnable Alcázar.  
Adentro: valor, firmeza.  
Afuera: blasfemia y rabia.  
Y afuera y adentro: fuego  
De pasiones y metralla.

El teléfono ha sonado  
(¡Teléfono en el Alcázar!  
¡Que anacronismo! ¿No estamos  
En los tiempos de Mudarra?)  
— ¡Hola! — grita el comandante  
— ¿Con Moscardó — ¡Viva España! —  
Es la respuesta del héroe.  
— Es la república que habla...  
— ¿Qué quiere? — replica recio  
El gran jefe del Alcázar.  
— Que se rindan!... No ¡jamás!  
Qué no se rinden los hijos  
De la noble vieja España!...  
— Bien. Pues aquí esta tu hijo  
Que te dirá dos palabras —  
Un manco, casi un niño,  
Empuña el tubo. Faz pálida  
Pero el fuego de su pecho  
Le rebosa en la mirada.  
— Papá, si usted no promete  
Entregarles el Alcázar,  
Me dicen que ahora mismo  
Caeré bajo las balas.  
¿Qué debo hacer? — Hijo mío,  
Hijo mío, de mi alma,  
Bien sabes que los nacidos  
En la católica España,  
No se entregan ni se rinden  
A esa traidora morrala.

No puedo, hijito, no puedo  
Yo traicionar a mi patria,  
No es justo que por tu vida  
Perezca el honor de España.  
— Bien, papá: ¿Qué debo hacer? —  
Dijo poniendo su alma  
De prócer, en la firmeza  
De sus tajantes palabras.  
— ¡Contéstales, hijo mío,  
"¡Viva Cristo, Viva España!"  
— Bien. Hasta siempre papá...  
Cuelga el tubo. Su mirada  
Clava en el cuadro enemigo  
Que esgrime siniestras armas,  
Crispa los puños y el seno,  
Enarca el pecho y estalla  
Su trágico desafío:  
— "¡Viva Cristo, Viva España!"

Y cayó su débil cuerpo  
Como azucena tronchada.  
Regando su sangre moza  
El suelo gris de la patria...

No. No se ha ido la estirpe  
De los infantes de Lara...

Pbro. Dr. Raúl A. Entraigas  
Viedma, Octubre de 1936

## POR CESACION DE NEGOCIO

Alquilo un salón para negocio, con estantería y mostrador.  
Vendo ó alquilo un juego completo de muebles de peluquería.  
Líquido las mercaderías existentes a precios sin competencia.

Ver y tratar con

Serapio Llorente

Luis Beltrá

## De La Japonesa

Viene de la 1.ª página

do blanco el que colocó en el sitio principal y mas visible de la oficina: «TU PEOR ENEMIGO ES EL PROGRESO». Hacían corte a este letrero otras frases análogas.

Tan extravagante propaganda la hizo desaparecer un inspector de Correos llamado expresamente por los defensores del progreso y de la tradición.

«La Nueva Provincia», en su artículo del día 12 del corriente dice que ningún contratista de la línea de General Acha podría competir con el contratista señor Daniel Gonzalez el cual realiza la línea de Chelforó a la Japonesa. En esto el autor del mencionado artículo debió haber sufrido una grave distracción o de lo contrario ignora lo que es viajar o recibir cargas de una mensajería y la otra.

La mensajería Gonzalez (entre Chelforó y la Japonesa) por los 45 kilómetros que comprende su línea, impone la tarifa a razón de pesos treinta los mil kilos para cargas en general.

La mensajería Fernandez (entre General Acha y la Japonesa) con los cuatrocientos kilómetros que marca su línea, adopta la tarifa de pesos sesenta (60) los mil kilos para cargas en general; lo que constituye la proporción aritmética: (30:45:60:400).

A mas, la mensajería Gonzalez deja la carga y los pasajeros en la Japonesa, de lo contrario la tarifa aumentaría su valor si debiera conducirlos a domicilio.

La mensajería Fernandez con la misma tarifa conduce las cargas y los pasajeros a sus domicilios porque pasa por ellos.

La mensajería debe ser como el ferrocarril: «Mas distancia menos tarifa». Así lo entienden los contratistas de conciencia y de criterio.

El vecindario se ha dado cuenta de las ventajas que reportaría la línea de General Acha a Chelforó acordada a una sola mensajería y por ello insiste ante la autoridad competente para obtenerla.

Considerando la humanitaria y patriótica actuación que realiza la Dirección General de Correos de la Nación en sostener en vigor aquellas estafetas que carecen de vida propia como es la de la Japonesa, por ejemplo, el vecino de la zona, señor Santiago Pordomingo, cuya dirección postal es Chelforó F. C. S., ofrece al señor Director General de Correos de la Nación por medio de la presente publicación, sufragar los gastos que pudiera originar el viaje de un Inspector de correos por la ruta de Chelforó a Cura Cú que es la que ejecuta el contratista Alfredo José Fernandez, y acompañar al Inspector casa por casa de los vecinos los cuales solicitan QUE LA LINEA DE GENERAL ACHA A LA JAPONESA SEA OFICIALIZADA Y PROLONGADA HASTA CHELFORÓ POR UN SOLO CONTRATISTA.

Si el Inspector enviado obtuviera la impresión de que la línea solicitada puede resultar gravosa para la repartición y que el vecindario no la necesita, desistiremos de nuestro intento, pero si la línea que se solicita tiene vida propia y es necesaria al vecindario, debe ser aprobada a la mayor brevedad.

Se ruega al señor Director General de Correos quiera aceptar la invitación desinteresada del señor Pordomingo, y enviar una persona imparcial y dotada de cierto grado de amor a la humanidad y de respeto para la tradición.

## Farmacia de Turno

Mañana permanecerá abierta la Farmacia INGLESA.

## SOCIALES

## Festival a beneficio de la Cooperadora Escolar

El sábado 21 del actual a las 22 horas, se realizará en el cine-teatro "Rio Negro" una velada teatral auspiciada por la Sociedad "Amigos del Niño".

Un conjunto de aficionados locales tendrá a su cargo la interpretación de los números preparados, siendo el producto de la fiesta destinado a la caja social de la entidad que la patrocina.

Se pondrá en escena el programa que damos a continuación.

## Primera parte

"A mi juego me llamaron"

Pieza cómica en dos actos original de Rogelio Cordone y Carlos Golcochea, con el siguiente reparto:

Petrona	Srta. Rosa Montobbio
Pilar	" Porota Espinel
Enriqueta	" Olga Montobbio
Humberto	Sr. Jaime Dóric
Serafin	" Bernardo Sogo
Figaza	" Rogelio Boland
Apollinario	" José M. Castañeda
Gregorio	" Blas Rodríguez
Sastre	" Arturo Carbonell
Garcilaso	" Blas Rodríguez
Traspunte	" Manuel Rodríguez

## Segunda parte

Recitado Criollo "Confesión" de Arsenio Cavilla Sinclair, por el aficcionado Jaime Dóric.

"La cena de los neurasténicos" sketch cómico de Tito Insausti. Reparto:

Gloria	Srta. Rosa Montobbio
Elvira	" Porota Espinel
Severo	" Bernardo Sogo
Del Solar	" Jaime Dóric
Mucamo	" José M. Castañeda

Los entreactos serán amenizados por la orquesta local y números de canto por aficionados. Después de la velada se realizará un baile en honor de las familias asistentes.

## Dr. Jorge Loria Cabero

Procedente de la capital federal llegará el lunes próximo el Dr. Jorge Loria Cabero, médico oculista, que atenderá solamente el día martes de 9 a 20 horas en el Hotel "Favorito" del Sr. Juan Carella.

## Viajeros

—De y para Buenos Aires los señores Victor C. Galli y Oscar Van der Heyden.  
—Para Bahía Blanca, por razones de

salud, la señora Elena B. de Bidegain.

—De Bahía Blanca la señora Juanita L. de Ibarrondo.

—Para Buenos Aires el señor Rodolfo Lhemman.

—A Bahía Blanca el señor Aquitino Bidegain y su hija Elvira.

—A Buenos Aires el señor Guillermo Maasen.

—A Patagones la señorita Elva Di Salvi.

—A Bahía Blanca el Sr. Bernardo Schmutker.

## Correo- por K. GIGAL

## a GIRO:

Efectivamente, hace Vd. honor al viejo dicho criollo «tardío pero seguro».

En el asunto a que se refiere, la policía no tiene nada que hacer, salvo denuncia; mas bien corresponde a los que según nuestros Constituyentes «pertenece al juicio de Dios».

Sabe que es curioso eso de que «en vez de salirle pelo, salió con patas», posiblemente equivocó la fórmula y en vez de «tónico capilar» le administró alguna «untura consecutiva». Un error cualquiera lo tiene...

En cuanto a lo de «moralistas», recuerde aquello de que una cosa es predicar... etc. A este respecto y por si Vd. no lo conoce, le voy a citar lo que un escritor contemporáneo dice de los moralistas: «Cuando encuentres a un moralista miralo con respeto, pero a distancia, porque la moral es como la triquina, vive en la carne de chanchito.»

## Se vende

UN LINDO TORO MANSO  
coloreado de 4 años o se cambia por otro.

Ver y tratar con

RAMON DEL RIO

ISLA CHICA Choele-Choele

## Correspondencia Detenida

en la oficina local

Del Campo Pilar Carranza Ramón, Carvajal Haydée, Kulesky Juan, Ibañez Gregorio, Lazarte Anita, Lucik Luis, Latanzzi Nicolás, Melle Alfredo, Rivoja J. Armando, Vidal Ensarri.

!!! LA GRAN  
SENSACION  
PARA TODA  
MUJER!!! es:

"La Blusa de las Hadas"  
"... SE HACE SOLA "

?

SIN modista  
SIN máquina de coser  
SIN un sólo botón o broche  
de UN metro de género (90 centímetros de ancho), de UNA SOLA PIEZA

Pida el molde Maravilla  
(1.20 con envío certificado)  
o folleto GRATUITAMENTE  
en la imprenta EL MENTOR



## Municipalidad de Choele-Choele

Balance correspondiente a mes de Julio de 1936

## INGRESOS

Saldo que viene de Junio	\$ 1125.48
Alumbrado Público	52.60
Permisos y Derechos Varios	97.—
Contribución Directa:	818.60
Patentes de Rodados	106.50
Limpieza y Recolección Basuras	47.20
Derechos de Oficina	2.—
	\$ 1125.90

## RECURSOS ANTERIORES

Limpieza	51.25
Alumbrado Público	73.75
Contribución Directa y multas	21.90
	\$ 146.90
TOTAL	\$ 2594.28

## EGRESOS

## BENEFICENCIA PÚBLICA

Guillermo Allende, traslado al Hospital de Allen	10.—
Pascuala Ortiz	10.—
Amado Sefane, víveres y ropas a indigentes, A r a Junio	52.65
	72.68

## ESCRITORIO, SECRETARIA, IMPRENTA:

Gerardo Palacio, teléfono por Julio	8.—
Gastos Secretaría y Franqueos	5.—
	13.—

## ALQUILERES

Suc. José Carcoloffi, eq. local Municipal por Abril y Mayo 1936	70.—
---	------

## SUELDOS:

Benito J. Dyré, auxil. Registro Civil por Abril y Mayo	100.—
--	-------

## LIMPIEZA Y RECOLECCION BASURAS

Manuel Muñoz, sueldo por Marzo	120.—
--------------------------------	-------

## EVENTUALES Y EXTRAORDINARIOS

Alejandro Abaca, diligencia en juicio c/deudores morosos, escr.	22.—
Telegramas	2.—
Fiestas Juilias: A varios p. embanderamiento y otros trabajos	24.75
L. J. Rosco, Colecc. Leyes Usuales Rca. Arg. 9a. cuota	6.—
Eduardo Longhi, chapas rodados, año 1936, s/factura	118.—
Daniel I. Graziosi, s/facturas	7.58
Adelino Gutierrez y Cia. en factura	7.25
Banco Nacion Bahía Blanca estampillado giros	1.25
Amado Sefane y Hao, facturas varias Abril a Junio	17.—
	206.15

## OBRAS PUBLICAS

## Arreglo y conservación calles:

Faustino Alchotera, 2 jornales	5.—
Antonio Lala, 2 »	5.—
Aurelio Villegre, » »	5.—
Nazareno Valentini 6 »	15.—
Diego Moreno, h. 11 »	27.50
Ceferino Ferreyra 2 »	5.—
Eduardo Rebollo 3 »	7.50
Alejandro Castro 3 1/2 »	8.75
Ernesto Gil 7 »	18.75
Pablo Gil 8 »	20.—
Américo Valentini »	15.—
Felix Altamirano acarreo ripio para calles del pueblo	18.70
	151.20 \$ 732.98

## DEUDA ATRASADA

## ASISTENCIA PUBLICA

José Bruno, rec. farmacia por Junio y Julio de 1935	254.20
Roberto Arata, recetas farmacia por Julio 1935	65.60
	319.80 \$ 1052.78
Saldo que pasa a Agosto	\$ 1341.50

## RESUMEN

Saldo efectivo en Caja	\$ 848.25
» cte. cte. Banco Nación	492.67
TOTAL	\$ 1341.50

Choele-Choele, Agosto 3 de 1936

NATIVIDAD REMOLINS  
Secretario-TesoreroENRIQUE GADANO  
Presidente Municipal

## De Lamarque

## La velada del Club Atlético

Están muy adelantados los ensayos para la representación teatral anunciada por el Club Atlético local y que tendrá lugar el sábado próximo por la noche.

Se pondrá en escena el programa siguiente:

## 1ª. PARTE

Juguete cómico: "Los médicos no deben casarse" interpretado por las Srtas. Eugenia Oriol, Antonia Villacorta y la niña Haydée Conde.

## 2ª. PARTE

"Una carta brava" comedia en un acto y tres cuadros de Eduardo Tronqué y Juan P. Cabral, con el siguiente reparto:

Doña Mariquita:	Rosa P. Gonzalez
Lucia Robles:	Amalia Conde
Elena Grassi:	Adela Mussacchio
Celia Robles:	Amalia Xandri
Vicenta:	Eugenia Oriol
Esther:	Aurora Xandri
Susana:	Antonia Villacorta
Doña Dolores:	Clara Mussacchio
Mucana:	Haydée Conde
Pancho Bermúdez:	Francisco J. Bruno
Jorge:	Miguel Hodola
Luis Orma:	Alfredo Barros
Don Pedro Robles:	Arturo Martinez
Don Antonio Grassi:	Luis Alvarez
Padilla:	Eduardo Mussacchio
Medina:	Sergio Conde

Finalizada la velada se realizará un Baile Social

## Compromiso

El 31 de Octubre pasado formalizaron su compromiso matrimonial la señorita Aurora Villacorta y el señor Juan Pedro Pedranti. Con tan grato motivo se realizó una reunión íntima en el domicilio de la novia de la que participaron las señoras Antonia M. de Arias, Isabel M. de García Sánchez y Ana M. de Villacorta y las señoritas Rosa y Carolina Pedranti, Luisa, Clara y Adela Mussacchio, Paulina Barbaro, Antonia Villacorta, Amalia y Felisa Conde, Anita y Eugenia Oriol.

La fecha de la boda ha sido fijada para hoy, debiendo realizarse la ceremonia a las 16 horas en la Capilla local.

## De Luis Beltrán

## Pic-nic nocturno

El 8 de Diciembre próximo se realizará un gran pic-nic nocturno patrocinado por el Club Atlético Beltrano.

La fiesta se iniciará a las 16 horas, continuando toda la noche y tendrá por escenario el parque de la Chacra Hughes.

## Sastrería y Tienda

— DE —

Simón Baigun

Comunico a mi distinguida clientela que desde la fecha se hacen trajes sobre medida de pura lana desde \$ 65 y la hechuras desde \$ 30.

— PIDAN MUESTRAS —

He recibido artículos de tienda para verano, que venderé — a precios nunca vistos —

VISITE LA CASA

TELEFONO 32 CHOELE CHOEL F. C. SUD



Avisé en EL MENTOR





# AVISO: EN VENTA:

Las mejores tierras de la Colonia Choele-Choele, inmejorable ubicación que forman parte integrante de la chacra N°. 5 Sección IV. En conjunto o en fracciones menores de acuerdo a las superficies que a continuación se expresan.

Un lote de 18 hectáreas aproximadamente, que linda por el N.E. con la chacra No. 11 Secc. IV, frente calle por medio a los lotes de Marino Galeotti y Camilo Brandolini de la chacra 6, vendidos por el Sr. Pedro W. Gallo, otro frente con el Sr. Gadano, Alfalfadas diez hectáreas, riego etc. una fracción de diez hectáreas con el sobrante correspondiente que hace un total de 16 hectáreas, aproximadamente lindando por el N. E. con el Río Negro, ubicado en la chacra No. 6, Sección IV de la Colonia Choele-Choele.

Escrituración inmediata, pueden visitarse, tratar con el señor PEDRO W. GALLO Choele-Choele

## Herrería y Carpintería Mecánica



Joaquin Garcia Miguel

Se encarga de todos los trabajos del ramo

TRABAJO ESMERADO PRECIOS ECONOMICOS  
Luis Beltrán —(o)— F. C. S.

## Tienda y Almacén "LA CONFIANZA"

— DE —  
— JOSE ADEFF —

En su nueva ampliación con un gran stock de Mercaderías, que ofrece al público en general a precios sumamente reducidos.

VISITELA Y SE CONVENCERA

Teléfono N°. 17 Choele-Choele F. C. S.

## La Esmeralda

Vinédos y Bodega

En venta vino tinto y blanco de la nueva cosecha Maíz cuarentón de pedigrée resistente a la sequía y muy productivo sembrando en Octubre puede cosecharse en Febrero.

Precios convenientes

Benigno A. Gutierrez

Luis Beltrán Teléfono N° 13 Via Choele-Choele

## EL MENTOR

PERIÓDICO INDEPENDIENTE

### TARIFA

Por año adelantado 10.00  
Por mes 1.00

### AVISO

(4 publicaciones hacen un mes)  
En Página interior el centímetro de columna por mes 0.50  
En todo aviso que exceda de tres meses, o sea de carácter permanente, descuento convencionales.  
La página mensual 75.00  
1/2 Página 40.00

### SOLICITADAS—

Prevía censura de la Dirección a línea a columna

### EDICTOS JUDICIALES

De 1 hasta 3 publicaciones 25.—  
Toda publicación en 1ª. página se cobrará

### TARIFA DOBLE

Pampa Argentina

F. C. Sud

### HORARIO DE TRENES

#### PARA NEUQUEN

Lunes a las 16.42  
Miércoles, viernes y domingos a las 4.27

#### PARA BUENOS AIRES

Miércoles a las 11.01  
Martes, viernes y domingos 1.41



son consecuencia de la sangre impura. Evítelos tomando diariamente, en ayunas, una cucharadita de asafu termado, que corrige el estreñimiento, depura la sangre y elimina granos, sarpullidos, forúnculos y demás afecciones de la piel.

#### Tos y Resfrios

Para estas molestias, tan comunes en esta estación, no hay nada más eficaz, rápido y seguro, que tomar 3 o 4 veces al día una cucharadita del jarabe de lomillo ayrimo, seguida de una taza de té de tillo o leche bien caliente. Descongestiona, alivia y facilita la expectoración.

#### Malestar del estómago

El ardor, dolor y acidez después de las comidas convierten la vida en un suplicio. Acídase al bicarbonato cálcico. Media cucharadita en un poco de agua, calma al instante toda molestia o dolor y procure una digestión perfecta.

#### Intestinos delicados

Los purgantes comunes son muy irritantes para los niños. Para purgar a los niños y personas delicadas existe la Cirulaxia, riquísimo jarabe de frutas que procura efectos suaves y naturales al par que reduce el intestino.

## ZAPATERIA

## "LA MODERNA"

DE

Arturo Carbonell

TALLER DE COMPOSTURA Y SALON DE LUSTRAR.

Precios Módicos

(Al lado Biblioteca Popular)

Choele Choele

F. C. Sud

## Mariano Di Fiore

Agente exclusivo de La Compañía

SWIFT DE LA PLATA S. A.

EN CHOELE-CHOELE - LUIS BELTRAN - LAMARQUE Y POMONA

Haga un pedido de ensayo y se convencerá de la bondad de sus productos y la conveniencia de sus precios.

## "La Flor del Campo"

— DE —

JUAN AMADO

Peluquería, Perfumería, Cigarrería y Librería

VENTA DE REVISTAS

-o-EL GRAFICO-o- -o-BILLIKEN-o- -o-PARA TI-

-o-A \$ 0,25 -o-

ANEXO: "Casa Gaviña"

RAMOS GENERALES

Choele-Choele

F. C. S.

## Hotel "Pomona"

— DE —

ENRIQUE BRILL

— EN EL PUEBLO POMONA —

(Antiguo Paso Peñalba)

El mas bello rincón de la Isla Choele-Choele para pasar el verano. Comodidades para pasajeros y pensionistas

HIGIENE Y CONFORT

BUENA COCINA

PRECIOS MÓDICOS

Se recomienda el servicio especial de Flambres en la casa y a Doncellito

VINO ESPECIAL DE LA COOPERATIVA AGRICOLA COL. CHOELE CHOELE LTDA.

Cerveza a \$ 0,90 la botella

Pomona

Paso Peñalba

## FARMACIA "ARATA"

Especialidades Químicas  
y Farmacéuticas

Choele-Choele

Teléfono No. 19

F. C. S.



## EN LA CHACRA O EN LA ESTANCIA

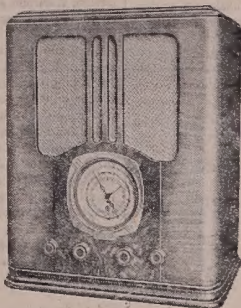
Podrá escuchar usted a toda hora  
la mejor Música

y las

Noticias diarias de todo el Mundo

Con este moderno Receptor

**ERICSSON**



E. R. 69

7 Válvulas — 4000 kilómetros de alcance garantidos a

### Pilas y Baterías

Consumo excepcionalmente reducido que garantiza  
larga vida para las

Pilas y Baterías

PIDA UNA DEMOSTRACION A SU DISTRIBUIDOR

GERARDO PALACIO

Choele-Choe!

## HOMBRES DEBILES

Sea cual fuere el estado de decaimiento en que Usted se encuentre, puede aún recobrar la energía propia de su edad.

"HERCULINA" es el tónico moderno preparado a base de jugo vital cosechado de una joven que vigoriza el cerebro, reconstituye el organismo, tonifica el sistema nervioso y devuelve la vitalidad al hombre agotado.

Trasmita a su disposición más de 100.000 personas que han obtenido resultados maravillosos con "HERCULINA".

No hay nada que le iguale para dar fuerza.

En venta en todas las farmacias y droguerías. No encontrarla pidiendo al Laboratorio.

**GRATIS** Se remite un folleto muy interesante para los hombres. Escrito hoy mismo que se le enviará en sobre cerrado y sin compromiso.

Laboratorio Medicina Laviche 1079 Buenos Aires

**HERCULINA DA FUERZA**

## Se vende

UN LINDO TORO MANSO

colorado de 4 años o se cambia por otro.

Ver y tratar con

RAMON DEL RIO

ISLA CHICA Choele-Choe!

Biblioteca Popular

Dr. Nicolás Avellaneda

HORARIO

Días hábiles:

De horas 14 a 17

Días Peridos:

De horas 10 a 12.

EL BIBLIOTECARIO

## Farmacia y Drogueria "INGLESA"

— D E —

**José Bruno**

Una farmacia seria, de calidad y la más surtida de la zona

**PRECIOS SIN COMPETENCIA**

Los pedidos por correspondencia, son despachados en el día.

Teléfono No, 5

Choele Choe!

## Casa "DARWIN"

RAMOS GENERALES

FRUTOS DEL PAIS

**L. MOHEDANO È HIJO**

(Sucesores de Marcial Mazorriaga)

Agente de la Nafta y productos

**ENERGINA**

— Y —

**Neumáticos Firestone**

Darwin

F. C. S.

## Comisión de Fomento de Lamarque

### Balance por los meses de Agosto y Septiembre de 1936

#### INGRESOS

Saldo que viene del mes de Julio de 1936 \$ 912.72

COBRADO A: Antonio Zuain, patente de jardinera \$ 5.50

Antonio Coriguel \$ 5.50

Eugenio Billa, por inhumación de un cadáver \$ 4.—

Ponciano Ortega, patente jardinera \$ 5.50

Ignacio Martinez, permiso construir bóveda \$ 12.—

David Costaguta, Contribución Directa 1936 \$ 244.—

Antonio Garcia, patente de jardinera \$ 5.50

Antonio Gallego, por inhumación \$ 4.—

Enrique Campetti, \$ 4.—

Hermenegildo Laspeña, patente Camión con el 50% de bonificación \$ 15.—

Serafín Fraldr, por Contribución Directa año 1936 \$ 60.—

Soc. Anon. «ATLANTIS» \$ 192.—

Leandro Camina por \$ 8.—

A varios, Alumbrado Público por Julio y Agosto \$ 75.—

Saldo de los festejos de Carnaval 1936 a beneficio de la bolsa frente a Lamarque \$ 50.—

Recolectado de varios contribuyentes a beneficio de la bolsa frente a este pueblo \$ 604.— \$ 1890.—

Suma total

\$ 2502.72

#### EGRESOS

##### BENEFICENCIA

Pagado a: Fernando Krenn, su factura, por carne y galleta com. 1 \$ 6.25

José Lamas, traslado Hospital B. B. \$ 2 » 17.—

Conrado Sosa, por varios medicamentos (Escuela) \$ 3 » 5.60

Luis M. Alvarez, su factura por carne \$ 4 » 7.35

Fernando Krenn, » » carne y galleta \$ 5 » 8.25

Ramón Urquiza, por cuidado a Manuel de la Cruz \$ 6 » 10.—

Mauricio Abad, su factura, varios \$ 7 » 3.45

Luis M. Miranda, su fac. por carne \$ 8 » 5.25

Serafín Bruno, s/f. por medicamentos \$ 9 » 2.40 \$ 65.55

##### GASTOS GENERALES:

Pagado a:

Correos y Telégrafos, por un teleg. \$ 10 » 2.—

Banco de la Nación Arg. Com. giro \$ 11 » 0.75

Correos y Telégrafos por un teleg. \$ 12 » 2.42

» » » » » \$ 13 » 1.76

Cea y Conde, su factura por varios \$ 14 » 38.—

Miguel Hodois, com. cobranza 10% \$ 15 » 7.30

Escritorio, estampillas postales \$ 16 » 10.— \$ 62.25

##### SUELDOS Y JORNALES

Pagado a Luis Berlanda su sueldo mes de Agosto com. 17 » 75.—

Miguel Hodois, su sueldo de Agosto \$ 18 » 60.—

Luis Berlanda, » » » Septiembre, » 19 » 75.— \$ 210.—

##### OBRAS PÚBLICAS

Pagado a: Antonio Musana, por una carra-da de guano \$ 20 » 3.—

Francisco Giuliani, por 400 plantas lig. \$ 21 » 20.—

José Musana, por una cda. de guano \$ 21 » 3.— \$ 26.—

##### ALUMBRADO PUBLICO

Pagado a Agar Cross y Cia. Ltda. alumbrado público cuota mes de Julio 1936 \$ 150.—

##### MUEBLES Y UTILES

Pagado a Cea y Conde, su factura 3.50 \$ 497.28

Saldo que pasa al mes de Octubre de 1936 \$ 2005.44

#### RESUMEN

Existencia en Caja \$ 295.32

» » el Banco Nación s/B.B. » 758.12

» » » » Cta. Balsa » 954.— \$ 2005.44

S.E.d.O.

Lamarque, Octubre 15 de 1936

Pedro Musacchio

Secretario

Isaac Alvarez (hijo)

Tesoro

Sergio Conde

Presidente

## Vacúnese contra la Viruela

No deje de hacerlo, si quiere evitar una enfermedad que mata o desfigura.

Concurra a la Asistencia Pública, Hospitales Dispensarios, Salas de Primeros Auxilios, Consejos de Higiene, Consejos Escolares, o a las dependencias del Departamento Nacional de Higiene. Si se encuentra en lugares apartados, solicite placas directamente a la Sección Vacuna, Belgrano 666, Capital Federal.

Se lo recomienda la SECCIÓN PROPAGANDA HIGIENICA Y EDUCACIÓN SANITARIA DEL DEPARTAMENTO NACIONAL DE HIGIENE.